

# Songs of Love 하와이 연가



<하와이 연가> '할머니의 늦그릇' 중 리처드 용재 오닐 연주 장면

**<하와이 연가>는 건조한 역사를 놀랍도록 아름답게 담아낸 작품이다.  
철저한 고증과 실화에 기반한 감동적인 스토리를 통해 우리 모두는 역사에 빛을 지고 있음을,  
우리 또한 다음에 올 이들에게 더 나은 세상을 물려줄 책임이 있음을 부드럽게 속삭여준다.**

최태성, 역사 커뮤니케이터/ 방송인

**영화가 시작된 순간부터 마지막 크레딧이 사라질 때까지 잠시도 시선을 뗄 수 없었다.  
음악, 의미, 그리고 하와이를 수려하게 그려낸 명작.**

Edward Shultz, 역사학자 / 하와이대학교 태평양 아시아학 명예교수

**음악과 사진, 나레이션을 자유자재로 활용한 스토리텔링이 돋보이는 수작의 탄생.  
영화 속 연주만으로 이미 수많은 감정을 불러 일으킨다.**

Chuck Parker, VP of Content, PBS Hawai'i



## 기획 의도

1902년 12월 22일, 백 여명의 한국인이 인천 제물포항에 모였다. 그들은 22일의 고된 항해 끝에 하와이 호놀룰루항 7번 선착장에 발을 디뎠다. 700만 코리안 디아스포라 역사의 공식적인 시작이었다.

하와이는 흔히 아름다운 신혼여행지 정도로 알려져 있지만 유구한 우리 역사를 품고 있는 곳이기도 하다. 대한민국의 독립운동에 일생을 바친 이민 선조들이 살았던 곳, 하와이에 서려 있는 선조들의 깊은 사랑을 만국 공통어인 음악을 통해 전하고자 한다.

하와이 올 로케이션 4K 촬영, 최고의 음향 기술, 귀한 아카이브 자료들과 세계적인 뮤지션의 연주를 통해 어려운 시절을 살아낸 앞 세대를 기리고, 현 세대를 위로하며, 평화와 화합을 꿈꾼다.





## 상세정보



- a. 러닝 타임 62분
- b. 장르 장편 음악영화
- c. 언어 영어, 한국어
- d. 포맷: 4K DCI, HD / 16:9 / 3840x2160/ 프리미엄 사운드
- e. 초청 및 상영
  - 2023년 10월: 제43회 하와이 국제 영화제 경쟁 부문 초청 (월드 프리미어 상영)
  - 2024년 5월: 로스앤젤레스, 오렌지 카운티 영화관 상영
  - 2024년 9월: 미 공영방송 PBS 방영
  - 2024년 9-12월: 제 20회 제천국제음악영화제 경쟁 부문 초청 (아시아 프리미어 상영), 국내 영화관 개봉(예정)
- f. 촬영 로케이션:  
하와이 내 이민 역사 관련 주요 명소
- g. 공식 홈페이지 [www.theRainbowWords.com](http://www.theRainbowWords.com)



## 시놉시스

— 음악 영화 <하와이 연가>는 1902년 한국 땅을 떠나 미지의 세상으로 향한 사람들에게 대한 이야기다. 첫번째 이야기, ‘그들의 발자취’에서는 지난 121년 하와이 이민 역사를 이루는 주요 사건을 따라 시간 여행을 떠난다. 두번째 이야기 ‘할머니의 낫그릇’에서는 열 일곱 나이에 ‘사진신부’로 하와이에 간 ‘임옥순’의 비범한 삶의 여정을, 세번째 이야기 ‘칼라우파파의 눈물’에서는 하와이의 ‘소록도’라 불리는 몰로카이 섬 ‘칼라우파파’에 격리된 채 쓸쓸한 죽음을 맞이했던 ‘김춘석’의 삶을 따라가본다.

뛰어난 연기력으로 각종 연극상을 휩쓴 바 있는 예수정 배우가 임옥순 역을 목소리 연기했고, 그래미 수상 비올리스트 리처드 용재 오닐, 세계적인 명성의 한국계 바이올리니스트 김지연, 하와이 심포니 오케스트라의 악장 이그나스 장, 그리고 슬랙 키 기타리스트 거장 케올라 비머가 깊은 감동의 선율을 선사한다.

- 문화재청 국외소재문화재재단 공모 당선작
- 한국학 중앙연구원 공모 당선작
- 미주한인재단, Song Foundation 등 제작지원작

# 컨텐츠 소개

## 로그라인

리처드 용재 오닐, 김지연, 케올라 비머 등 세계적인 음악가들이 하와이에 모인 이유는?  
121년 코리안 디아스포라 속 선조들의 사랑을 아름다운 음악으로 이야기한다.

## 첫번째 이야기 : 그들의 발자취

- **테마:** 121년 한인 이민 역사를 이룬 중대 사건 위주로 구성한 미니 다큐멘터리
- **연주:** Ignace "Iggy" Jang (이기 장, 하와이 심포니 오케스트라 악장)
- **연주곡:** 희망가, 상록수, 봄이 오면



## 콘텐츠 소개

### 두번째 이야기 : 할머니의 낫그릇

- **테마:** 하와이에 간 사진신부 '임옥순'의 실화 스토리를 통해 이민 여성의 삶과 헌신을 감동적으로 조명
- **각본:** Gary Pak, 하와이 대학교 영문과 교수이자 작가, 임옥순의 친손자
- **목소리 연기:** 예수정(배우)
- **연주:** Richard Yongjai O'neil(리처드 용재 오닐, 그래미상 수상 비올리스트)
- **연주곡:** 오빠생각, 아리랑, 대니보이

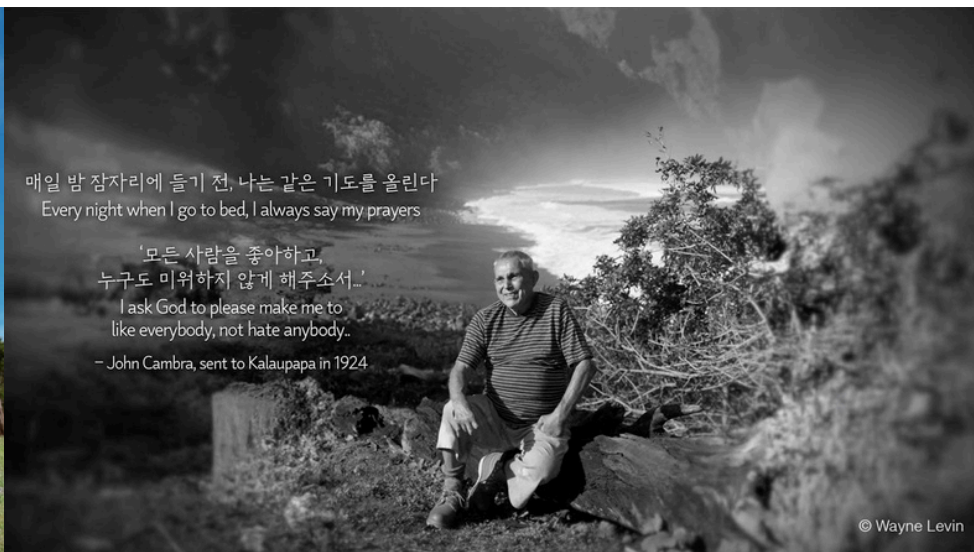
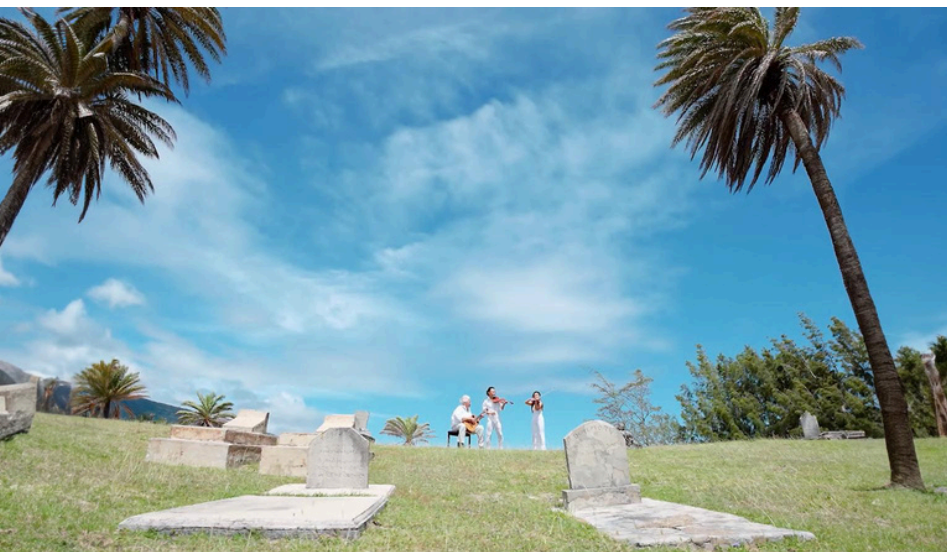




# 콘텐츠 소개

## 세번째 이야기 : 칼라우파파의 눈물

- **테마:** 하와이의 ‘소록도’라 불리는 곳에 격리된 채 쓸쓸한 죽음을 맞아야 했던 한인 선조들 영정에 바치는 진혼곡, 그리고 그 곳에서 피어난 사랑과 희망의 서사
- **연주:** Chee-Yun(김지연, 바이올리니스트), Ignace “Iggy” Jang(이기 장, 바이올리니스트)  
Keola Beamer(케올라 비머, 기타리스트)
- **연주곡:** 저 구름 흘러가는 곳, 알로하 오에 (Aloha Oe)





## 감독, 총괄 프로듀서 이진영

### '무지개 나라의 유산' (2021, 6부작 다큐멘터리 연작)

각본, 제작, 연출

- 제41회 하와이국제영화제 공식 초청
- 스톡홀름 시티 영화제 공식 초청
- 덴마크 국제여성영화제 공식 초청
- 리버티 국제영화제 개막작 선정

### '하와이 연가' (2024, 장편 음악 영화)

각본, 제작, 연출

- 제43회 하와이국제영화제 공식 초청
- 제20회 제천국제음악영화제 공식 초청

#### 학력 및 경력 [자세히 보기](#)

2003년 이화여대 언론정보학 / 영상학 학사

2004년 하와이 이주 / 2012년 독립영화제작사 '나우 프로덕션 필름' 설립

- MBC 라디오, 신장식 뉴스 하이킥 : “사진과 음악으로 무한대의 감동을!”  
120년 하와이 이민사 그려낸 음악 영화 <하와이 연가> 이진영 감독 <[클릭](#)>
- 연합뉴스: K 브랜드 알리는 차세대 이진영 감독.<[클릭](#)>



# 주요 제작진

## 이예지 제작(공동)

SM 엔터테인먼트 영상제작센터 이사로 공연 및 영상 콘텐츠 총괄 기획을 맡고 있으며 <하와이 연가>의 컨설팅 프로듀서로서 <하와이 연가> 전 시리즈의 기획과 제작에 참여했다. 이화여대 영상학과를 졸업하고 10여년간 KBS 2TV 제작 피디로서 <안녕하세요> <우리동네 예체능> <유희열의 스케치북>을 기획, 연출했다.

## Matt Yamashita 촬영

에미상을 수상한 감독으로 <하와이연가> 중 ‘칼라우파파의 눈물’의 촬영 총감독을 맡았다. 하와이 몰로카이 섬에서 태어나고 자란 그는 Chapman University 에서 영화 제작 학사 학위를 취득했으며 2001년부터 현지인의 시각으로 하와이의 역사와 문화를 담아내고 있다. 로버트 레드포드와 시고니 위버가 참여한 에미상 수상 시리즈 ‘The New Environmentalists’, PBS National 및 Arte France 등 여러 국제 방송 프로덕션을 통해 사회 문제를 따뜻한 시선으로 그린 바 있다.

## Pawel Nuckowski 촬영, 편집

폴란드 출신의 하와이 이민자인 파월은 <하와이 연가> 1, 2부의 촬영 및 편집을 맡았다. 넷플릭스 영화 ‘Kaniela’(2024)를 비롯해 다수의 다큐멘터리를 제작, 연출했다. 지난 20년 넘는 커리어 속에서 제작한 작품 중 스코틀랜드에 사는 폴란드 후손의 이야기를 다룬 시리즈물을 가장 자랑스러운 작품으로 꼽는다. 이 다큐멘터리 시리즈는 유럽의 여러 영화제에서 수상한 이후 폴란드와 아일랜드 국영 방송을 통해 시청자와 만났다.

## Gary Pak 각본

하와이 주립 대학교 영문학 명예 교수이자 작가, 감독. 보스턴 대학 학사, 하와이 주립 대학교에서 영문학 박사 학위를 받았다. 하와이에서 태어나 자란 한인 3세 작가로, 1900년대 초반 하와이 사탕수수농장에서 일한 조부모가 그의 작품 세계에 많은 영감을 주었다. 유년시절의 기억을 기반으로 집필한 <하와이 연가> 2편 ‘할머니의 낫그릇’에서 할머니 임옥순 여사의 삶을 생생하고 감동적으로 재현해냈다.



## 예수정 배우

연극배우이자 영화 배우로, 깊은 내면 연기로 수많은 영화와 연극, 드라마에서 열연했다. 고려대학교 독어독문과 석사, 독일 루드비히 막시밀리안 대학교 대학원 연극학과를 졸업했다. 2020년 제21회 올해의 여성영화인상, 2018년 제2회 더 서울 어워즈영화부문 여우조연상, 2017년 이해랑 연극상 등을 수상했다. <하와이 연가> 2편 ‘할머니의 낫그릇’ 임옥순으로 열연했으며, 각색에도 참여해 작품의 완성도를 높이는데 크게 기여했다.

# 연주자 소개



## Richard Yongjae O'Neill (리처드 용재 오닐)

- 세계적인 한국인 연주가로 그래미상 수상
- 미국으로 입양된 한국인 어머니와 아일랜드계 조부모 사이에서 자람
- 줄리어드 스쿨 졸업 후 2000년 로스엔젤레스 필하모닉 협연으로 데뷔
- 상세 프로필(클릭)



## Chee-Yun (김지연)

- 세계적인 한국인 바이올리니스트
- 서울 출생으로 예원학교 재학시 줄리어드 스쿨로 유학
- 상세 프로필(클릭)



## Keola Beamer (케올라 비머)

- 하와이의 전설적인 슬랙키 기타리스트
- 하와이 카메하메하 왕족의 후손으로 하와이 문화, 예술계의 거장으로 평가됨
- 상세 프로필(클릭)



## Ignace "Iggy" Jang (이기 장)

- 하와이 유명 바이올리니스트
- 하와이 심포니 오케스트라 악장
- 프랑스 출생 한인 2세
- 상세 프로필(클릭)



# 언론 보도



영어



한국어



**[Arirang TV]**

[The Globalists] The Legacy of Korean Immigrants



**[MBC 신장식의 뉴스 하이킥]**

“사진과 음악으로 무한대의 감동을!” 120년 하와이 이민사를 그려낸 음악 다큐 <하와이 연가>



**[KBS WORLD]**

Filmmaker of ‘Songs of Love’ Jinyoung Lee



**[CBS 김현정의 뉴스쇼]**

120년 전 하와이로 간 ‘사진 신부’를 아세요?



**[Hawai'i News Now]**

New musical documentary premiering at HIFF that showcases Korean immigrants in Hawai'i



**[KBS 뉴스] 9시 뉴스**

미주한인 이민 120년...하와이에 올려 퍼진 ‘사랑의 노래’



**[Koreaz focus]**

The Intriguing Tale of Korean Diaspora! with Filmmaker Jinyoung Lee



**[라디오코리아 문화 충격]**

사진 한장 보고 결혼하던 시절.. 미주 한인 이민 120주년 다큐 <하와이 연가>

# 스틸 & 현장샷





# Songs of Love 하와이 연가



<하와이 연가> '칼라우파파의 눈물' 중 한 장면

## 연락처

이진영  
대표감독, 총괄 프로듀서



phone: 010-2391-0152 (한국)  
Email: nowhawaiiipr@gmail.com  
카카오톡: @ ylee0908: 우측 큐알코드 스캔 시 연결